



# LE FLORIDIEN

SOUTH FLORIDA'S MOST READ HAITIAN NEWSPAPER

**FREE**  
Thanks to our  
ADVERTISERS  
Please support  
Them!

February 16 - 28, 2015 | VOL. 15 No. 333

[www.lefloridien.com](http://www.lefloridien.com)

PHONE: 305-610-7481

## Haiti : la présidence de Martelly survivra-t-elle aux manifestations de rue?

MIRAMAR -- Depuis plusieurs semaines, Haïti vit une situation socio-politique très tendue. En dépit du fait que le président Michel Martelly ait récemment fait son mea culpa, allant jusqu'à consentir à 'liquider' son ami l'ancien premier ministre Laurent Lamothe, et faire des concessions inimaginables qui laissent clairement apparaître ses faiblesses dans le duel qui l'oppose avec ses adversaires politiques, il semble que c'est encore loin d'apaiser la colère des plus radicaux qui ne jurent que par son départ du pouvoir.

L'équipe "Tèt Kale" n'est plus du goût d'une grande fraction de la population haïtienne. En

début de semaine, elle essuyait encore une nouvelle 'défaite' lorsque des syndicats de chauffeurs de transport public ont appelé à deux jours (lundi 9 et dimanche 10 février) de grève réussis pour protester contre le prix fort de l'essence à la pompe, perturbant ainsi les activités économiques du pays, particulièrement à Port-au-Prince, ville la plus affectée. Le samedi 7 février (date qui coïncidait avec le 29e anniversaire de la chute du régime dictatorial des Duvalier), les opposants au régime étaient encore plusieurs milliers à défiler dans les rues de la capitale pour dénoncer la corruption et réclamer une baisse des prix des carburants.

**suite à la page 12**



Président Michel Martelly

## Madame Gougousse Haiti Cup 2015 : le tirage au sort a eu lieu

NORTH MIAMI (LF) - Le tirage au sort de la quinzième édition du championnat de football "Madame Gougousse Haiti Cup" a eu lieu le mercredi 11 février dernier, à Moca Café, North Miami, en présence des représentants des équipes participantes, d'un parterre de journalistes sportifs et des responsables de plusieurs entreprises de la place, gros sponsors de cet événement annuel, notamment ceux de la compagnie Madame

Gougousse, la boisson énergisante Raggaman, le journal Le Floridien et Digicel. Pour cette année 2015, plusieurs nouveaux sponsors sont montés à bord, dont 'Azure College School of Nursing', Squadra Soccer (une compagnie spécialisée dans la conception et la fabrication d'uniformes sportives) et 'I Am Civilized Apparel INC'.

Prenant la parole en cette circonstance, le promoteur

principal de cet événement culturo sportif, Patrick Fabre, s'est montré encore une fois très optimiste quant au bon déroulement de cette édition 2015.

"Ce championnat de football n'est plus une affaire de Patrick Fabre, c'est l'affaire de la communauté haïtienne. C'est un grand acquis qui doit nous rendre fier en tant que communauté."

**Suite page 14**



Patrick Fabre, principal promoteur de l'événement lors du tirage au sort à Moca Café le mercredi 11 février 2015.

## City of North Miami and HLA join forces to brief Haitian Community on 'Family Reunification' Process

NORTH MIAMI -- On Thursday, February 5, 2015, the Haitian community was briefed on the 'Family Reunification' process. This program is officially called the Haitian Family Reunification Parole Program (HFRP Program) and was developed as a way to help reunify Haitian families that have been waiting to emigrate to the United States.

This event was hosted by the City of North Miami and the Haitian Lawyers Association (HLA), with the support of the United States Citizenship and Immigration Services (USCIS).

Both The City of North Miami and the Haitian Lawyers Association are concerned about the interests of the beneficiaries of this program. City of North Miami has a population of over 65,000 residents, a majority of whom are Haitian immigrants and Haitian-American elected officials make up 3/5 of the city Council (the mayor and two council members). The HLA members strive to protect and promote the general welfare of the Haitian-American community and other minority residents in the South Florida region.



**Continued on Page 2**

Approximately 100 people attended the event. Photo LF

**Miami-Dade's Chairman Monestime kicks off Black History Month**

**2**

**May 12 remains the date for North Miami Election**

**4**

**Chrisomni TV: Powerful Christian Programming**

**6**

**Man lynched in Dominican Republic as tensions run high**

**7**

**Councilman Frantz Pierre lance sa campagne électorale**

**10**

# Haitian Community on 'Family Reunification' Process

**Continued from cover**

The event began at 6:15 PM with the City Attorney Regine Monestime, Esq. welcoming guests before Mayor Dr. Smith Joseph, M.D. addressed the audience.

The mayor explained why the city took part in this event, pointing out the significant Haitian population of the city. "I know some family members in the USA are very concerned about their family members still living in Haiti," the mayor said.

Attorney Fritznie A. Jarbath, President of HLA, was next to address the crowd and thanked the participants for taking the time to come and listen to the immigration officers explain this important program.

Patricia Elizee, Vice President of the HLA, stressed how important it was for all the collective efforts over several years to help push the federal government to create this HFRP Program. She thanked all the people who had been instrumental in pushing this program through, particularly well-known Haitian activist Marleine Bastien.

The program is eligible for Haitians who have already applied for an immigrant visa to the United States. This program will allow them to spend the final two years of their waiting period in the United States with their loved ones. The HFRP program does not confer any legal immigration status to those beneficiaries.

There are approximately 117,000 Haitians still living in their home country that have been approved for a visa to enter the United States, but based on the statistics put forth by this program, only 5,000 will actually receive a visa each year to come to the United States.

HFRP does not lead to legal status. The relative can apply for an Adjustment of Status as soon as his/her visa becomes available. This process will take approximately 2 years.

The petitioner must receive an invitation letter from the



Attorney Fritznie A. Jarbath (President of HLA), Anouchka Castro and Sabine Diogine from USCIS, spoke at the event. Photo LF

Department of State's National Visa Center to apply for the program by filing an I-130 form subject to approval notice, which costs approximately \$350."

Application to the HFRP Program is by invitation only. If a petitioner files for a sibling who has children and a spouse in Haiti, all of those beneficiaries will be included as one case.

Anouchka Castro, USCIS Miami Field Office Director and Sabine Diogine spoke at the event.

Sabine Diogine said, "The Haitian Family Reunification program is a program designed to speed up the process for Haitians who have already applied for an immigrant visa to the United States to spend the final two years of their waiting period in this country with their family. This is only for people who are not immediate family members and currently residing in Haiti."

"Haitian nationals who are not currently residing in Haiti will not be eligible for this program. When the beneficiary is granted a visa to enter the United States, he or she will receive a work permit and be eligible to obtain a driver's license while waiting during the two-year standard period to apply for a green card. The HFRP Program is not connected to any other official existing program, like President Obama's executive actions," she added.

The speakers implored participants to be mindful of the sites they visit when looking into applying for this program. They should only seek out assistance from authorized legal attorneys and accredited representatives who have been directly approved under the Department of Justice Board of Immigration Appeals.

There were numerous questions from participants at the event. One gentleman asked about someone who had been deported to Haiti and found a way to come back to the United States illegally. Mrs. Anouchka Castro answered the question by stating the program was designed for only Haitian nationals who are currently residing in Haiti.

Mrs. Castro from the USCIS highlighted the risks of relying on a trusted friend in gathering information about this program. She pointed out the fact that one section of the form asks if the applicant had ever been convicted of a crime of 'moral turpitude.' She explained that an inaccurate explanation of that legal jargon could have serious consequences for the applicant, and possibly being denied. Patricia Elizee, Vice President of the Haitian Lawyers Association suggested that some members of the association may be able to help answer specific questions.

"Do not attempt to come to the United States by boat. These trips are potentially life-threatening and you will not qualify for the CFRP/HFRP Program if you make such a journey. If located at sea, you may be returned to Cuba or Haiti," implored Mrs. Anouchka Castro.

Ms. Sabine Diogine concluded : "Anyone who believes their family members might qualify for the HFRP program should make sure that the NVC has their current mailing address on file by calling 603-334-0700 or emailing asknvc@state.gov."

Food and refreshments were available to all participants and many of them stated that they learned a great deal about this important program.

**Le Floridien**

## Miami-Dade's Chairman Monestime kicks off Black History Month

MIAMI-DADE – Miami-Dade County Commission Chairman Jean Monestime kicked off the County's month-long celebration of Black History Month on Thursday, Feb. 5th at a musical and cultural extravaganza in the Stephen P. Clark Center in downtown Miami.

The event featured traditional African dress, a rousing performance by "The Singing Angels," and a libation ceremony by Chief

Joseph Obadeyi Loki Abejoyi of Igbori of Nigeria.

Chairman Monestime invited residents to celebrate the contributions of African-Americans not only during Black History Month but throughout the year, and to emulate history's great black leaders by advocating for justice throughout their lives.

"Let's follow in their footsteps so we can help create a better life for

the people we serve so tomorrow your children and grandchildren will celebrate you," Chairman Monestime said.

The County's Black History Month celebrations are sponsored by the Office of Chairman Monestime, the Black Affairs Advisory Board and the Miami-Dade Parks, Recreation and Open Spaces Department.



Chairman Monestime, joined by members of the Black Affairs Advisory Board, cuts the ribbon in front of the Kinad Inc. African American exhibition in the Stephen P. Clark Center to kick off the County's Black History Month celebrations. (Photos by Griselle Marino / Office of Chairman Monestime)

## EKONO TAX REFUND SERVICE

IRS e+file

24 HOUR TAX REFUND

It's your money. Get it sooner!

- Individuals
- Joint Married
- Corporation
- Partnerships
- Small Business

Get Your Tax Refund in less than 24 hours.

Direct Deposit or Paper Checks Available

Ask for GASNER ANILUS

11626 NE 2nd Ave Miami, FL 33161

PH: 305.757.6767  
305.962.7359

## Job... Job... Job -DRIVERS WANTED-

**Drivers with Miami-Dade Hack License PMC and/or CDL License with P-Endorsement**

**Full and Part Time  
Call (305) 537-0118  
PRESTIGE TRANSPORTATION  
3663 NW 21 Street Miami, FL 33142**

March 10th 2015

ELECT



Alexandra  
**DAVIS**  
*for Mayor*  
**of Miramar**

*New Energy, New Vision!*

*Political advertisement paid for and approved by the campaign to elect Alexandra Davis for Mayor of Miramar*



★ ★ ★ *A Leader Who Cares* ★ ★ ★



# May 12 remains the date for North Miami Election

## Candidate Carline Paul will kick off her campaign at Randy's Restaurant & Lounge

(LE FLORIDIEN) - Well-known activist and educator Carline Paul, aka Teacher Carline, was the very first potential candidate to express interest in running for a seat in the 2015 North Miami regular election. The mayoral and two council seats will be vacated in May 2015.

*"You know, I definitely plan to run for a council seat in North Miami,"* she told newspaper Le Floridien as she was being honored at the Second Annual Women's International Month Award Ceremony organized by the General Consul of Haiti in Miami on March 27, 2014, at Miramar Cultural Center Artspark.

Asked to specify which seat she plans to vie for, Paul answered: *"The residents of District 4 deserve a real representative in the council. They need fresh blood to represent them. Someone who really cares about their problems and is ready to fight on their behalf to bring solutions."*

But recently, her political ambition was delayed by a proposed amendment pushing back scheduled elections from May 2015 to August 2016. During the January 27th meeting, the City Council voted to move forward on the proposed ordinance in a 3-2 vote. The three Haitian-American elected officials voted Yes.

City officials claimed moving the election to August 2016 will save the city \$180,000 and increase voter turnout. The elections were originally proposed to be pushed back until November 2016, however, Mayor Smith Joseph suggested August 2016 to coincide with county primaries.

Under Florida state law it is legal to

make the change without a referendum. But some city residents argue their opinions should be taken into account on the matter considering the fact they were able to vote against a similar move back in 2008.

Carline Paul was among those who are against changing election date *"The Council can only postpone elections in the event of a disaster or impending disaster,"* longtime resident Paul said. Even in that case, elections can only be postponed for 14 days.

*"There are no valid reasons presented for this change,"* she said. The city claims it will cost \$180,000 to hold the election, but the budget was voted on in September with the assumption there would be an election, she added.

Residents against this proposal speculate the move is a way for council members to extend their terms in office. If passed, 18 months would be added to the balance of their terms.

But days before the Feb. 10 City Council meeting to vote on the proposal ordinance, North Miami Mayor Smith Joseph backtracked on his decision to oppose it. During his induction speech as Mayor, Joseph promised residents that he wants to be known as the Mayor who listens.

*"After a week of listening to residents, going door to door seeking opinions and input from residents, I am now pledging to vote against amending the election dates by ordinance from May 2015 to August 2016 during the second reading at the upcoming City Council Meeting scheduled February 10, 2015, although an opinion from the North Miami City Attorney indicates moving the North Miami city-wide elec-*

*tions from May 2015 to August 2016 without a referendum, or otherwise by ordinance, is completely legal under Sections 100.3065, 166.021, and 166.031, of the Florida Statutes,"* said Mayor Joseph in a press release.

Vice Mayor Carol Keys didn't support the ordinance, even though she thinks a November election will have a better representation of the voters. *"After listening to and reading emails from constituents, I don't see how I could support this,"* she said.

The proposed ordinance died at the February 10 council meeting. Councilman Philippe Bien-Aime, who sponsored the proposal, withdrew it on the items list. Except Councilwoman Erlande Steril who didn't say a word on the subject that night, it looked clear that the other four members of the council, including Mayor Joseph and Councilman Bien-Aimé were not ready to back up the proposed ordinance as they were initially.

*"I am confident that I will win next May's race in the first round. I have an excellent track record in this community," Teacher Carline said.*

The District 4 seat on the City Council is held by longtime incumbent Marie Erlande Steril. The first black woman ever elected to the North Miami City Council would be facing a formidable opponent (if she decides to run for another term).

According to a North Miami long-time political stalwart, this 2015 race would be very hard for the incumbent to win. Teacher Carline, a powerful voice, is well-known in the Haitian community. Her not-for-profit organization HAYOT has helped a lot of kids in the past who



Carline Paul aka 'Teacher Carline' is running for District 4 seat. She hopes to defeat longtime incumbent Marie Erlande Steril.

are now adults. She would be able to count on their votes to help her unseat Steril.

Steril was first elected to represent District 4 in 2005, when her predecessor, then-Councilman Jean Monestime (Miami-Dade Commissioner, District 2), left his seat to run unsuccessfully for mayor. Elections will be held in May, 2015 for the mayoral, District 1 (held by Councilman Scott Galvin) and District 4 seats of the city of North Miami, and are scheduled for the second Tuesday of May.

The City Council is elected by district to four-year terms. Beginning with the election in 2013, council representatives can serve a maximum of two consecutive four-year terms. All candidates in North Miami municipal elections must win by a 50% plus 1 margin.

Carline Paul will kick off her campaign with a fund-raiser on Thursday, March 12, from 7 to 10 p.m., at Randy's Restaurant & Lounge (13420 NW 7th Ave).



## Perspectives

RADIO SHOW

YOUR LINK TO THE HAITIAN COMMUNITY

Email: [perspectives@mastervproductions.com](mailto:perspectives@mastervproductions.com), MIAMI: 786-213-9663 TOLL FREE: 877-287-5820  
[WWW.MASTERVPRODUCTIONS.COM](http://WWW.MASTERVPRODUCTIONS.COM)

WSRF 1580AM - RADIO

Monday-to-Friday

2:00 PM - 3:00 PM



## LE FLORIDIEN

Founded 2001

All materials contained herein may be reproduced in whole or in part only by permission of the publisher.  
All rights reserved.

Member of the Florida Press Association

DESSALINES FERDINAND, Editor/Publisher  
JUDITH DAOUT, Associate Publisher | ENGLISH EDITOR, Gerald Heley

Distribution Manager: Leon Jean

Haiti Correspondent: Rodney Ferdinand / Marie Paula Fievre / Wilson Ferdinand

Contributors: Patricia Elizée - Jude Etienne

EXECUTIVE OFFICES: 11626 NE 2nd Ave Miami, FL. 33161

For display advertising call (305) 610.7481 • Fax (305) 757-6769 • Website: <http://www.lefloridien.com>

E-mail contacts: [info@lefloridien.com](mailto:info@lefloridien.com), [publisher@lefloridien.com](mailto:publisher@lefloridien.com), [sales@lefloridien.com](mailto:sales@lefloridien.com)

LE FLORIDIEN is published twice each month, on the 1st and 16th days of the month, by Le Floridien, Inc.

# Thinking about filing a H1B visa based on an employment relationship? This is the time to act.



By Patricia Elizée, Esq.

bachelor's degree or higher in a specific specialty, or its equivalent, as a minimum for entry into the occupation in the United States.

An employee with H1B status may only remain in the United States on a temporary basis. The initial petition may be approved for up to three years. After the initial three year period, H-1B status may be extended for an additional three year period. After six years, the worker must spend one year outside the United States before he or she is entitled to re-enter in H-1B status. However, if the H-1B worker begins the Permanent Residence process prior to the fifth

year anniversary in H-1B status, the H-1B status may be continuously extended in one year increments irrespective of the six year cap until a decision is made on the Application for Permanent Residence. The H-1B employee's spouse and unmarried children under 21 years old may be granted H-4 status. An H-4 visa holder is not permitted to work in the United States. However, an individual in H-4 status may attend school.

The employer must have a U.S. taxpayer identification number. Foreign businesses not established in the U.S. cannot use this visa to bring employees here. The employer must establish that the nature, scope, and activity of the business enterprise requires the services of an employee with a related four year degree. The employer must also certify to immigration that the employee will be paid a prevailing wage.

Every year there are 65,000 available visas for H1B employee with a 4 year bachelor degree and there is an addition 20,000 available visas for employees with advanced degrees. In 2015, USCIS received 172,500 applications during the first five days of filing. The filing window opens on April 1, 2015 and the start date must be Oct 1, 2015.

H1b visas are one of many different kinds of immigration visas available through a business relationship. Some do not qualify to obtain a green card through a family relationship because they lack the family bond necessary. For example, they may not have a spouse, child, parent, or sibling that is currently a US citizen or Lawful Permanent Resident that would be able to file a petition on their behalf. There are a number of business non-immigrant visas available to those who qualify. These non-immigrant visas will not give you the benefit of adjusting your status to that of a lawful Permanent Resident but you will be able to reside and work in the United States.

Patricia Elizee is a Partner at Elizee Hernandez Law Firm where she practices Immigration and Family Law. Ms. Elizee can be reached at 305-371-8846 or [www.elizeehernandez.com](http://www.elizeehernandez.com)

1110 Brickell Avenue, Suite 315  
Miami, Florida 33131 / Tel: (305) 371-8846  
Fax: (305) 371-8522  
[www.elizeehernandez.com](http://www.elizeehernandez.com)

## Governor still unpopular despite win But new poll shows voters optimistic about next four years with Scott in control

BY JIM SAUNDERS

TALLAHASSEE — Republican Gov. Rick Scott rallied supporters in November to grab a come-from-behind victory over Democratic challenger Charlie Crist in one of the nation's fiercest gubernatorial races.

But that doesn't mean Scott is popular with voters.

A Quinnipiac University poll released Tuesday indicated that 42 percent of Florida voters approve of the way Scott is handling his job, while 47 percent disapprove.

Those numbers are similar to the way voters viewed Scott throughout his first four years in office. In a January 2014 Quinnipiac poll, for example, 41 percent of voters approved of the way Scott was handling his job.

### 'Never been popular'

Somewhat ironically, Scott's low numbers continued as Florida voters expressed optimism about the next four years and their financial conditions, according to the poll.



"Florida Gov. Rick Scott has never been popular," Peter Brown, assistant director of the Quinnipiac University Poll, said in a prepared statement accompanying the results.

"He spent virtually his entire first term with a negative job approval and was reelected by the narrowest of margins. Now he is back underwater with voters. But it doesn't matter because the one time he had more supporters than opponents was when it counted — on Election Day. Even though Florida voters have a negative view of him, they are optimistic about the next four years with him in control."

### FDLE not included

The poll of 936 Florida voters was conducted from Jan. 22 to Feb. 1. That came amid a controversy about the way Scott and his aides ousted former Florida Department of Law Enforcement Commissioner Gerald

Bailey. Scott acknowledged last week that he could have "handled it better."

The poll did not ask voters about the Bailey issue, so it is not clear whether the controversy affected opinions of Scott.

But the governor, who has focused heavily during the past four years on economic issues, can take away some positive indicators from the poll.

For instance, 53 percent of voters said they were generally optimistic about the next four years with Scott as governor, while 39 percent said they were pessimistic. Also, 59 percent said they thought the state of Florida's economy was good or excellent, while 38 percent said it was "not so good" or poor.

The Connecticut-based Quinnipiac frequently conducts polls in Florida and other states. The new Florida poll came at the same time Quinnipiac surveyed votes in Ohio and Pennsylvania — with the states chosen because they are expected to be crucial during the 2016 presidential election.

*S: flcourier.com*



## International Medical Education



GMHETC  
develops culturally  
competent educational  
materials for Creole,  
French, English and  
Spanish-speaking patients



8260 NE 2nd Ave, Miami, Florida 33138 \* Tel: (305) 757-9555 \* Fax: (305) 756-8023  
[www.centerforhaitianstudies.org](http://www.centerforhaitianstudies.org)

# Chrisomni TV: Powerful Christian Programming for the Southern Florida Community

HOLLYWOOD, FL (Le Floridien) -- The first of its kind Haitian Christian television network, Chrisomni TV now delivers the optimal content to this important community throughout Southern Florida. Founded by Pastors Wesphald and Soeurette Benjamin, Chrisomni TV can be viewed on Channel 24.3 Regular Digital TV from Miami to Deerfield Beach.

Wesphald and Soeurette Benjamin both immigrated to the United States at a young age. They met in a Brooklyn high school and have been married for 21 years.

Wesphald has extensive experience in TV production, studying and working within the field in New York for Haitian television programs in Brooklyn and Long Island from 1992 to 2003. One of those programs was ZIN Productions.

In 2003 the Benjamins moved to California to continue their devoted work, ultimately creating a TV show called "Kraze TV." Their keynote production was a film produced and directed by Wesphald Benjamin entitled, When Mama Returns in 2006. It was sold to Echelon Pictures.

While living in California, Wesphald and his wife Soeurette attended seminary and became ordained pastors in 2006. Their dream was to bring the Word of God to the Haitian people and decided to move to Southern Florida in 2011. Since arriving, Wesphald has worked with numerous television productions in the area, including 'What's Up Haitian!', Haiti TV, and Island TV. He covered numerous Haitian events throughout the region and contributed to many production projects during his tenure.

He continued working with Island TV for two years until he decided to focus full-time on Chrisomni TV in September 2014. Soeurette Benjamin was one of the first to host a Christian Haitian program in TV in South Florida. It was entitled, 'The Worship and Word Show' on Island TV and was



Pastors Wesphald and Soeurette Benjamin



The studio is located in a 3,000 square foot facility in Hollywood, Florida.



Chrisomni TV offers high definition video and audio broadcasts.

broadcast every Sunday afternoon. Her husband Wesphald produced the program.

The Benjamins realized that the Haitian Christian community wasn't being served throughout the Southern Florida region and decided to focus on developing this new television network. They relied on the assistance of Chrisomni Ministries, which they had founded shortly after becoming ordained pastors. They also relied on family support and generous donations to make this dream a reality.

Chrisomni TV is a non-profit organization focused on delivering the Word of God to the Haitian-American Christian community and the initial

response has been overwhelmingly positive. They continue to receive positive testimonies from new viewers every week. For these viewers, they agree it was long overdue that a television network appealed to the needs and desires of the Christian family.

The mission of Chrisomni TV is to provide excellence in Christian television that brings the life-changing love of God to viewers throughout South Florida. The studio is located in a 3,000 square foot facility in Hollywood, Florida. Wesphald and Soeurette Benjamin plan to relocate to a 10,000 square foot facility soon.

Chrisomni TV offers safe, wholesome family viewing experienced with programs in multiple languages, including English, Creole, and French. Some of the programs include Bible studies, worship, kids programming, live prayers, Diaspo community, gospel artist promotion, live concerts, community outreach, videos, and local church events.

Chrisomni TV can be viewed via Channel 24.3 with regular digital antennae service, online at [www.chrisomniTV.org](http://www.chrisomniTV.org), or with ROKU devices. They offer high definition video and audio broadcasts and it is a Christian Family TV network that is safe for children of all ages. **DF/Le Floridien**

If you want Guaranteed BIG RESULTS  
in a short amount of time  
and your business is targeting  
**Haitian consumers**

You need to advertise with

**LE FLORIDIEN**

South Florida's Most Read Haitian Newspaper

With the largest circulation in  
**MIAMI-DADE \* BROWARD \* PALM BEACHES**

Independent FREE Newspaper  
Established Since 2001



-Learn more at [www.lefloridien.com](http://www.lefloridien.com)  
-Call (305) 610-7481  
for information on our affordable advertising

# Man lynched in Dominican Republic as tensions run high

**Police said death of young man, found hanged from a tree, was related to theft but human rights groups say it comes in context of 'constant discrimination against Haitians'**

The apparent lynching of a young man in the Dominican city of Santiago has reignited fears of a looming humanitarian crisis.

The body of a man, apparently of Haitian descent, was found hanged from a tree in a city park, his body beaten and his hands and feet bound by rope.

Police were quick to say his death was related to a theft, with preliminary investigations leading police to identify two suspects. While authorities discarded racism or xenophobia as motives, the incident heightened tensions over people of Haitian origin in the Dominican Republic.

"Nobody knows yet the reason behind the lynching, but it comes in the context of constant discrimination and violence against Haitians," says Santiago Canton, of Robert F Kennedy Human Rights.

The death of the man came just hours after a group of Dominicans in Santiago, the country's second-largest city, publicly burned the Haitian flag. Elsewhere, human rights groups have reported that a man was recently denied access to a public bus because he "looked Haitian".

Anti-Haitian sentiment has been on the rise in the Dominican Republic since a 2013 court ruling, which denied children of Haitian migrants their citizenship retroactive to 1930, leaving tens of thousands of Dominican-born people of Haitian descent stateless and at risk of being deported.



Authorities found the teen hanged in a public park

Bowing to international outrage over the ruling, the Dominican government passed a law last year that requires people born to undocumented foreign parents, whose birth was never registered in the Dominican Republic, to request residency permits, which will then allow them to apply for citizenship after two years.

However, the 1 February deadline for registry passed with fewer than 7,000 requests – a fraction of the nearly 200,000 people believed to be entitled to make them. Bureaucratic obstacles, lack of information and opposition to the new requirement have been cited as reasons for the low registry.

"They shouldn't have to apply for residency. They are Dominicans," said Canton.

Erika Guevara Rosas, the Americas director at Amnesty International, agreed. "When the vast majority of these people were born, the Dominican

law at the time recognized them as citizens," she said. "Stripping them of this right, and then creating impossible administrative hurdles to stay in the country is a violation of their human rights."

The Dominican government has said the change to the nationality law was intended to tackle illegal immigration from neighboring Haiti. The two countries, which share the Caribbean island of Hispaniola, have a troubled history, and anti-Haitian sentiment has run high in the Dominican Republic since the birth of the two nations.

In the early 20th century, tens of thousands of migrant workers from Haiti were hired to work in Dominican sugar cane fields, and often stayed after the harvest. Other migrants have crossed the porous border to escape political violence or to seek better economic opportunities.

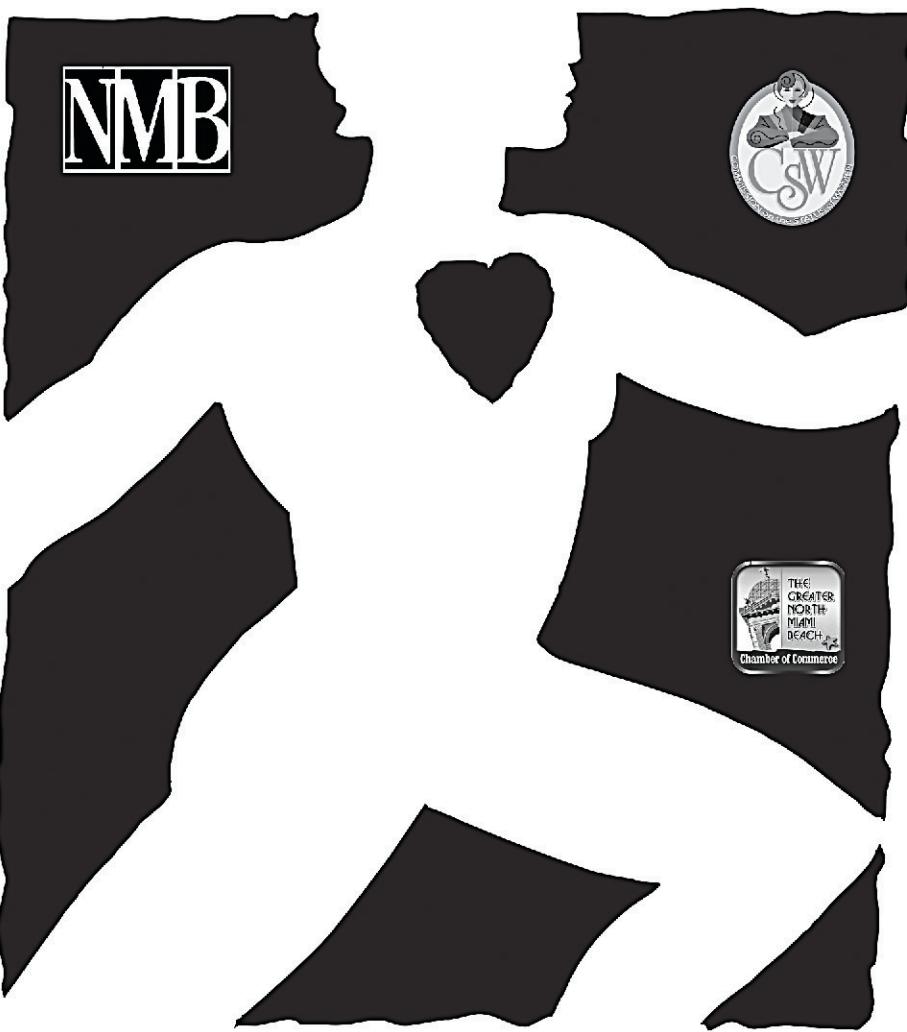
Ricardo Tavares, the director of immigration for the Dominican Republic, told local media that deportations and expulsion of Haitians were on hold until after a June deadline for undocumented immigrants to apply for residency. However, in late January, 30 Dominican-born minors on their way to register for residency permits under the new immigration laws were summarily deported. They were only allowed to return after human rights groups intervened.

Once expulsions are officially resumed, said Canton, "we could be in for a humanitarian crisis."

Source: [theguardian.com](http://theguardian.com)

The City of North Miami Beach & the Commission on the Status of Women, Councilwoman Beth E. Spiegel, Liaison

## HEART HEALTH WALK



**2.6 MILE WALK & HEALTH FAIR  
MUSIC & ENTERTAINMENT  
FOOD VENDORS • INFORMATION BOOTHS  
RAFFLES & PRIZES • & MORE !**

**Saturday, February 28, 2015**

**9 a.m. to 1p.m.**

**Gates Open at 8 a.m. for registration.**

*The walk will start and end at Gwen Margolis Amphitheater, located at 16501 NE 16th Avenue in North Miami Beach.*

*Registration forms are available on the website at [www.citynmb.com](http://www.citynmb.com), click on the Heart Walk link.*

*Please return completed forms to the*

*Parks and R.E.C. Department*

*located at 17051 NE 19th Avenue*

**For more information call 305-948-2957**

## Haitian Jack Recalls 1994 Tupac Shooting At Quad Recording Studio

Despite Jack not clearly stating who was directly responsible, many have inferred that he is speaking of James "Jimmy Henchman" Rosemond.

Tupac Shakur infamously alleged that Puff Daddy and Biggie Smalls were involved in the armed robbery and shooting outside of the Lower Manhattan Quad Recording Studios that left the rapper hospitalized in 1994.

In addition to name-dropping Nas, Mobb Deep and Puffy, 'Pac also called out Jacques "Haitian Jack" Agnant in the song "Against All Odds."

During a recent interview with Hip Hop Wired, "Haitian Jack" – who was deported to Haiti in 2007 – reflected on being on the opposite end of 'Pac's verbal assault and hinted that the person who shot 'Pac that night in New York City is currently incarcerated.

"Whenever it comes to 'Pac, it feels like I'm blamed," Jack says. "I know who's behind it and we'll get into that one day. But the person that's behind it is serving life right now. Let me tell you man, whenever you go out of your way to get someone killed, put in jail and slander their character, all those things end up coming back to you – especially a person who has nothing against you or has done nothing to you."

Despite Jack not clearly stating who was directly responsible, many have inferred that he is speaking of James "Jimmy Henchman" Rosemond.

While he doesn't exactly implicate Henchman, Jack does offer his thoughts



Late Tupac Shakur (l) and Haitian Jack



James "Jimmy Henchman" Rosemond.

on the former businessman, who is currently serving a life sentence in prison.

"He is who I thought he was – a bitch," Jack says.

In regards to Pac calling him a snitch within the song, Jack believes, "That wasn't Pac's idea. Pac was told to say that."

"Well it's funny, they all want to claim that I'm linked to the government, but if I was linked to the government I would be in America [now]," he says.

Source: [hiphopdx.com](http://hiphopdx.com)

© Made by Browned Flyers 954-564-8574

MIZIK DEPOT / DOUX TROPIC / CHANCY RECORDS  
ENTRE NOUS PRODUCTION PRESENTS

*8em Anniversaire Doux Tropic*  
**TROPICANA & KЛАSS**

**SAMEDI**  
**21 FEVRIER 2015**

ADMISSION \$45 IN ADVANCE

19201 COLLINS AVE • SUNNY ISLAND 33160  
FOR INFO: 786-308-8630 • 786-285-2313 • 305-303-8885  
TICKETS LOCATIONS: BIGGY PRO. 754-235-4040 • MAXISOUND • MIZIK DEPOT • RADIO TOUCHEM DOUS KOMPACITY • NOEL RECORDS • KOMPA BARBERSHOP • TOP BARBER SHOP • BEST BARBERSHOP REFLECTION BARBERSHOP • TELECONO • CHEZ GUITO • KOMPA MIZIK DEPOT CHRISTOPHIE • NOEL MULTISERVICES • PHENIX BARBER SHOP

**WE GET YOU RESULTS!**  
**Advertise with LE FLORIDIEN**  
**Call (305) 610-7481**

**FRIDAY MAY 15<sup>TH</sup>**  
ALL BLACK AFFAIR  
T-VICE, KЛАSS, NU LOOK, CARIMI  
DJ STAKZ @ CLUB SPACE

**THE 17<sup>TH</sup> ANNUAL**  
**HAITIAN COMPAS FESTIVAL**

**SUN LIFE STADIUM**

DJAKOUT #1	T-VICE	CARIMI	NU LOOK
KЛАSS	TEAMLOBEY	KANPECH	KZINO
GABEL	KAYSHA	ADMIRALT	PRINCESS LOVER
KREYOLLA	ANBYANS	DJGRIOT	DISP

**SUNDAY MAY 17<sup>TH</sup>**  
ALL WHITE PARTY BOAT RIDE  
CARIMI, KЛАSS, DJ STAKZ  
AND DJ FRANKY

**SATURDAY MAY 16, 2015**  
347 DON SHULA DRIVE • MIAMI GARDENS, FL 33056  
FOR MORE INFO: 305.945.8814

MONDAY MAY 18<sup>TH</sup>  
KЛАSS  
@ MOCA CAFE

FOR TICKET INFO 305.945.8814  
FOR BOOTH 954.242.0657  
ONLINE TICKETS [WWW.KONPAEVENT.COM](http://WWW.KONPAEVENT.COM)

City of Miramar

# Magaly PREZEAU

*for Commissioner*

**VOTE March 10, 2015**

- ◆ 30-Year Miramar Resident
- ◆ CEO of Miramar-Based Community Service Organization
- ◆ Masters of Public Health from Florida International University
- ◆ Member, Economic Development Advisory Board- City of Miramar
- ◆ Honoree, Broward County Commission on the Status of Women; 2012 SHEroes Award
- ◆ Member, Florida Community Leadership Board and Health Equity Research Institute
- ◆ Vice-Chairperson, Haitian American Professionals Coalition
- ◆ United Way Volunteer Reading Pal-Fairway Elementary School
- ◆ Member, Broward County HIV Prevention Planning Council
- ◆ Miramar, Caribbean-American Heritage Award; Social Service Leader

**Together, Miramar is better!**

UNITY ◆ COMMUNITY ◆ PROSPERITY

[www.voteformagalyPREZEAU.com](http://www.voteformagalyPREZEAU.com)

Part Political Advertisement by the Magaly Prezeau Campaign For Miramar Commissioner.  
Approved by Magaly Prezeau

We appreciate your support!  
Your Campaign Contribution (of no more than \$1,000)  
can be made payable to:  
**Magaly Prezeau Campaign**  
Mail to: 14900 SW 30th Street, #278362,  
Miramar, FL 33027  
THANK YOU!

Contact: [Info@VoteForMagalyPrezeau.com](mailto:Info@VoteForMagalyPrezeau.com)  
Campaign Headquarters: 954-549-3433



**Miami Holly Church  
of the Nazarene**  
130 NW 79th St  
Miami, FL 33150  
Past. Lero Pierre  
305-606-9269

**Presente**

**"Grand Concert Spirituel"**



**avec La Famille**  
**Deronette**



**OLGA DERONETTE**  
"Maman Deronette nan  
you temoignage Vivant!"

**ADM: \$20  
\$25@the Door  
Kids Free  
(10years & under)**  
For Tickets & Info:  
786-334-9452 • 786-541-4590

**SATURDAY**  
**28 eme FEVRIER 2015 @ 6PM**

**BETHEL CHURCH**  
**17601 NW 2nd Ave [441], Miami Gardens, FL**  
Caribbean Multi Services-13710 NE 11th North Miami, FL 33161 • 786-344-8847  
Charluna Diva's ask for LUNA 853 NE 125th Miami, FL 33161 786-541-4590  
Lincoln Heritage Funeral Advantage 12401 Orange Dr. Suite 224 - 786-439-9625  
Cilote Bakery & Catering 15364 West Dixie Hixie North Miami Beach, FL 33162 305-940-5354  
L'Eglise De Dieu Vivant Pour Christ Inc. 99 NW 183rd St. Suite 220 - Miami Gardens FL 786-663-1847  
Bell Vision Optical "Brother Emile" 14030 W. Dixie Hwy North Miami, FL 33161 - 305-981-4775/954-717-0036  
Chylton Hotel - Route Sance Ouananminthe, Haiti 2817-0023 • 4233-8923



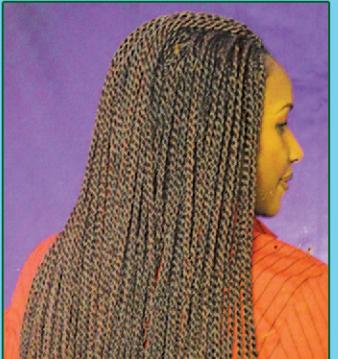
**Advertise and Support the HAITIAN PRESS**  
**Call: 305.610.7481**  
**[www.lefloridien.com](http://www.lefloridien.com)**

# **JUDITH'S MAGIC TOUCH**

## **HAIR SALON**

9973 Miramar Parkway [ inside River Run Plaza ]  
Northeast corner of Miramar Pkwy & Palm Ave . next to Metro PCS

- Hair Coloring
- Treatment
- Perm
- Relaxer
- Sew Ins
- Roller Set
- Interlocking
- Braids illusions
- Crochet Weaving
- Weaving Extensions



**Good Hair Good Price**

Ask for **JUDITH**  
and Get **10% Discount**  
on your service



**Do you live near Pembroke Pines/Miramar/Hollywood?**  
Are you looking for a professional HAIR STYLIST?  
Judith's Magic Touch Hair Salon is the Right Direction!

**Appointments Preferred • Walk-Ins Also Welcome!**

**OPEN Monday to Saturday**

Cell: (305) 502.8289 / Shop: (954) 443.7979

# Councilman Frantz Pierre lance sa dernière campagne comme Conseiller Municipal de la Ville de N. Miami Beach

NORTH MIAMI BEACH -- C'est dans une atmosphère joviale et décontractée à "Tunas Restaurant & Grille" que Monsieur Frantz Pierre a choisi de lancer le jeudi 12 février dernier sa dernière campagne électorale comme conseiller municipal de la ville de North Miami Beach.

Devant une assistance estimée à plus d'une centaine de personnes de différentes couches sociales de la ville, l'éducateur a fait ressortir avec brio et en termes précis les raisons pour lesquelles il est candidat à sa succession. "We have unfinished business in NMB !" (Le travail est inachevé à North Miami Beach) a-t-il martelé. De chaleureux applaudissements l'ont interrompu à plusieurs reprises.

Plusieurs membres de la communauté juive étaient présents pour apporter leur support au candidat. On remarquait notamment deux "rabbis". L'un deux a procédé à l'invocation demandant au ciel de couvrir l'homme de Dieu de ses plus riches bénédictions, lui ajoutant des jours heureux, et de lui conserver la sagesse dont il a toujours fait montre.

De nombreux hommes d'affaires de la ville y étaient également. Citons entre autres : Mr. Chesnick (Trump International Plaza Group), Mr. Dezer et Mr. Ferman. Le councilman semble avoir aussi l'estime de plusieurs lobbyistes de la ville: Susan Fried, Mitchell Edelstein, et consorts. Plusieurs "zoning attorneys" ont fait l'éloge et témoigné de leur appréciation pour le législateur local. "Frantz is a gentleman who has a great vision for the future of NMB" (Frantz est un homme sage qui a une



Le councilman Frantz Pierre (centre) pose pour une photo-souvenir avec ses nombreux supporters lors du lancement sa dernière campagne comme Conseiller Municipal de la Ville de N. Miami Beach. Courtoisie du bureau de campagne du candidat Frantz Pierre.

grande vision pour la ville de NMB) a déclaré Stanley Price durant sa remarque avant que Jeff Berkow renchérit " it's a pleasure working with him". (C'est un plaisir de travailler avec lui).

La plupart des intervenants étaient surtout des personnalités bien connues de la ville. Citons notamment Charles Cook, Allison Robie, Mubarack Kazan, Seymour B, Daniel Pierre, Tamara Dorival et Natacha Turenne, qui ont tous assuré de leur appui inconditionnel à l'éducateur. On remarquait également la présence de John Dellagloria, l'ex-maire de North Miami, Kevin Burns, Norman Powell, Hans Ottinot, Aubry Blague, Volney Nerette, Paule Villard et Phyllis Smith.

Le Maître de Cérémonie n'était nul autre que l'homme d'affaires haïtien-américain bien connu de la ville, Pradel Vilme, qui a apporté les salutations de plusieurs anciens et actuels élus d'origine haïtienne qui ne pouvaient pas être présents, mais assurent

de leur soutien au candidat. Il a mentionné notamment les noms de l'avocate Yolly Roberson et de Maitre Philip Brutus qui ont eu l'honneur de représenter la communauté haïtienne comme législateurs à Tallahassee, la capitale de l'état de Floride. Mike McDermaid a apporté les salutations des élus de la ville de North Miami qui étaient empêchés par une cérémonie qui se tenait à MOCA.

D'autres supporters du councilman Frantz Pierre ont intervenu par téléphone. C'est le cas de l'ancien maire de North Miami, Josaphat (Joe) Célestin, qui a fait remarquer avec une éloquence particulière qu'il est d'une grande nécessité pour que toute la communauté se rallie derrière Monsieur Pierre. "Nous sommes fiers de lui" a-t-il dit.

En effet, après trois mandats d'affilée, Frantz Pierre s'est distingué par sa conduite irréprochable. Il n'a jamais été le sujet de scandale ou de corruption. Nous lui avons

demandé quel est son secret? Il nous a répondu pêremptoirement que c'est la crainte de Dieu et le souci d'aider les autres qui guident ses décisions.

Ce souci de bien faire lui a assuré l'endossement de l'Union des Employés de la ville. En effet plusieurs d'entre eux étaient présents à "Tunas Restaurant & Grille", particulièrement les employés du service sanitaire qui se disent prêts à se lancer en campagne pour le conseiller municipal en dehors de leurs heures de travail. "Si je peux encore alimenter ma famille, c'est grâce au councilman Frantz Pierre," a déclaré l'un d'entre eux qui a requis l'anonymat.

En effet, on se rappelle que Mr. Pierre a été la voix décisive dans un vote 4 contre 3 lorsque le maire actuel proposait de congédier les employés du service de Sanitation au profit d'une firme privée. En dépit de fortes contestations d'une grande majorité de résidents de la ville, 3 conseillers

voulaient à tout prix se débarrasser de ce département vital et rentable pour la ville. Trois autres se tenaient en opposition. Il a fallu l'intervention de M. Frantz Pierre pour sauver ce département. Ce vote a fait monter très haut sa cote électorale, car plusieurs résidents voient en lui l'ultime défenseur des constituents. Ce vote lui a aussi valu la haine d'un lobbyiste bien connu de la communauté haïtienne, qui aujourd'hui fait corps avec l'opposante de Mr. Pierre. Une candidate qui avait récolté moins de 18% des votes lorsqu'elle s'opposait à l'éducateur, il y a de cela 4 ans. Malgré le retrait de Mr. Philippe Deroose il y a de cela deux ans, cette candidate surnommée "Madame Paka Pala" a choisi de ne pas briguer son poste laissé vacant, mais attendre 2015 pour pouvoir se présenter à nouveau contre l'éducateur. Il est évident que la communauté haïtienne a pris note.

Les élections à North Miami Beach auront lieu le mardi 5 Mai 2015, une semaine avant celles de North Miami. Quatre sièges sont à pourvoir: celui du maire identifié comme groupe 1, et ceux des conseillers des groupes 3, 5, et 7. Le councilman Frantz Pierre est titulaire du groupe 5 depuis 2007. Il a été réélu en 2009 et en 2011 lorsque les électeurs ont voté pour octroyer à leurs représentants un mandat de 4 ans. Si les titulaires actuels de ces postes sortent victorieux de leur groupe respectif aux élections de Mai 2015, ils ne pourront pas briguer un troisième mandat.

*Un texte du Bureau de campagne du candidat Frantz Pierre*

# LE FLORIDIEN

The Haitian Community Newspaper of South Florida



For information  
on our affordable  
**ADVERTISING**  
please call us at  
**305.610.7481**

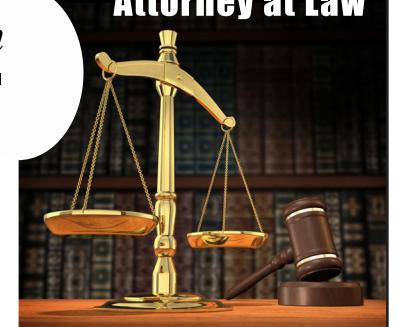


[www.lefloridien.com](http://www.lefloridien.com)

Law Office of **ANDRE D. PIERRE**  
Attorney at Law  
Professional Association

- Accidents & Injuries
- Criminal Defense
- Immigration & Nationality
- Consultants

Former Mayor of North Miami  
Law Professor at Barry University  
17 years of Legal Experience



**Phone: 305-398-9646**  
**Fax: 305-398-9651**

Email: pierreaty@bellsouth.net

*The hiring of an attorney is an important decision, and should not be based solely upon advertisements*

**550 N.E. 124th Street North Miami, Florida 33161**

**CHRISOMNI TV**  
**GADE 24 SOU 24 AN KREYOL**



**LOUWANJ - ETID BIBLIK**  
MESAJ DIMANCH - PRIYE - EMISYON POU TI MOUN  
EMISYON LOKAL - VIDEYO ATIS KREYOL

**ANTENNA CHANNEL  
AND ON ROKU 24.3**



**POU PLIS ENFOMASYON**  
**RELE NOU NAN (954)362-4190**  
**OU BYEN WWW.CHRISOMNITV.ORG**

 LIKE US ON FACEBOOK.COM/CHRISOMNITV

**UNITRANSFER**  
**OFRI**  
**TOUT SÈVIS SA YO!**



-  Transfè lajan pou pick up oswa yon dirék transfè nan yon kont Unibank.
-  Transfè manje livre nan papòt lakay ou
-  Minit sou sellié pou fanmi w ak zanmi w Ayiti sou Digicel ak Natcom
-  Mete minit pinless pou ka rele fanmi w ak zanmi w Ayiti
-  Peye sellié ou, kouran, dlo, kab televizyon, elatriye...

**USA  
TOLL FREE**  
1-877-864-8726

Unitransfer is licensed as a money transmitter by the State Banking Departments of NY, FL, MA, NJ, CT, IL, MD, RI, LA and GA.

**UNI  
TRANSFER**



**Kandida  
Kominote a !**

**VOTE  
TUESDAY  
May 5, 2015**

**Elect Paule VILLARD**

**For Councilwoman of North Miami Beach**

**PAULE VILLARD PLATFORM:**

- \* Protecting and Serving
- \* Empowering Youth
- \* Preventing Crime
- \* Business Attraction & Retention

**EDUCATION AND CIVIC ENGAGEMENT**

- Master of Science in Education, Barry University
- Bachelor of Science, Public Administration
- Barry University
- D.A.R.E Instructor for Public Schools:
- Drug Abuse Resistance Education
- G.R.E.A.T Instructor for Public Schools:
- Gang Resistance Education and Training

**AFFILIATION & RECOGNITION**

- Proclamation from the Mayor of Miami for the DARE Program
- Black Achiever's Award
- Police Benevolent Association Member
- Zeta Phi Beta Sorority Member

**FOR INFORMATION**  
**(305) 407-5322**  
**votepaulevillard@solution4u.com**

Political Advertisement Paid for and Approved by Paule Villard for City Councilwoman of North Miami Beach

# Haiti : la présidence de Martelly survivra-t-elle aux manifestations de rue?

suite de la page 1

Politiquement affaibli et coincé de plus en plus par ces manifs de l'opposition radicale, le chef de l'état se trouve aujourd'hui à un tournant décisif de sa présidence. Sa marge de manœuvre politique étant réduite face à une crise dont il en est l'auteur et n'ayant pas les moyens de résoudre, Martelly semble désormais destiné à sortir la tête basse, comme la majorité de ces prédécesseurs.

La fièvre anti-Martelly ne cesse de gagner en intensité plusieurs grandes villes du pays ces derniers temps. Le moins que l'on puisse relever c'est que presque tous les ingrédients d'un soulèvement général semblent réunis. Du moins, les manifestants les plus radicaux semblent déterminés à aller jusqu'au bout.

L'on se demande quels événements ont alors pu conduire à une telle situation socio-politique désastreuse, non favorable à l'équipe au pouvoir depuis déjà 4 ans. Faut-il dire que c'est le président Martelly lui-même qui, par son entêtement dictatorial, a fini par irriter toutes les forces vives de l'opposition. L'équipe "Tèt Kale" a creusé son propre trou où l'on finira vraisemblablement par l'ensevelir.

Fort souvent, les hommes au pouvoir choisissent le camp de l'illégalité et de l'absurdité pour assouvir leurs ambitions politiques, particulièrement leur soif de se maintenir au pouvoir 'à vie', sans aucun respect pour la Constitution du pays. Face à une fatalité imminente, la lucidité revient, et malheureusement c'est bien souvent trop tard que ces responsables prennent conscience de leur maladresse politique et réfléchissent à leur réalité. Le cas de l'équipe "Tèt kale", une réalité qui l'amène là où elle en est. C'est-à-dire dans une situation périlleuse voire dramatique, presque sans aucune porte de sortie.

Le président Michel Martelly devait organiser des élections depuis 2011 pour combler une majorité de sièges de sénateurs, l'ensemble des sièges de la Chambre des députés et des postes municipaux. Ce qu'il n'a jamais fait, foulant ainsi aux pieds la



Des incidents ont éclaté lundi en Haïti lors d'une nouvelle journée de grève et de manifestations, où syndicats de transporteurs et opposition continuent de réclamer la baisse du prix des produits pétroliers.

constitution haïtienne. Pour de nombreux observateurs, très tôt, le président Martelly avait clairement affiché son intention de diriger le pays par décret. Lui et son ancien premier ministre Laurent Lamothe accusaient les législateurs de bloquer un vote qui mènerait à l'approbation d'une loi électorale. Mais les six sénateurs de l'opposition déclaraient que le projet de loi était inconstitutionnel et favoriserait le gouvernement en place.

À côté des contestations d'opposants politiques dénonçant le président Michel Martelly de gouverner par décret depuis le 12 janvier 2015 après la dissolution du Parlement, s'ajoutent depuis environ trois semaines des manifestations pour réclamer une baisse du prix de gallon de l'essence à la pompe. Le gouvernement a récemment diminué les prix à la pompe, notamment la gazoline d'environ 25 cents, soit 4,50 \$ US le gallon (3,78 litres). Mais des syndicats de transporteurs, des responsables politiques de l'opposition et des groupes d'étudiants jugent insuffisantes ces baisses. Les protestataires exigent encore une diminution de 100 gourdes en moyenne sur les prix. Précisons qu'en date du 13 février 2015, le prix de l'essence aux Etats-Unis était en moyenne à 2,82 dollars le gallon.

Depuis le mois de juin 2014 le prix du pétrole a chuté de 50% sur le

marché mondial, tandis que le gouvernement n'est pas en mesure de réduire ainsi les prix à la pompe. C'e n'est peut-être pas la volonté qui manque, mais il est logiquement impossible pour le pouvoir de suivre cette courbe, en raison de la dégringolade actuelle des finances publiques.

Le dilemme de l'équipe "Tèt kale", c'est la baisse aujourd'hui des ressources du programme PetroCaribe, en raison de la chute des prix du pétrole au niveau international, qui affecte lourdement le grand fournisseur Venezuela.

Ce désastre socio-économique que vit Haïti aujourd'hui est le résultat d'une mauvaise gouvernance et d'un mauvais leadership de la part de l'équipe au pouvoir depuis quatre ans. L'ex-premier ministre Laurent Lamothe, surnommé "Laurent Gagothe" par certains internautes dans des débats sur des réseaux sociaux, un ami intime du président Michel Martelly, est incontestablement l'un des principaux responsables de cette situation combien triste. Faut-il dire qu'en aucun cas, le peuple misérable haïtien ne peut pas payer le lourd tribut de cette politique de gaspillage orchestrée par son gouvernement de 31 mois, notamment des dépenses effectuées dans des programmes non productifs.

Rappelons que l'Accord de

Coopération

Energétique  
PetroCaribe est un mécanisme de facilité financière mise en œuvre par le Venezuela qui garantit à la République d'Haïti, depuis septembre 2007, un approvisionnement en produits pétroliers au prix international du marché mais à des conditions préférentielles de paiement.

Une portion CASH est payable dans un délai de 90 jours, à compter de la date du connaissement (Bill of Lading), sans intérêt pour les 30 premiers jours et avec 2% d'intérêts, du 31ème jour jusqu'au 90ème. La portion CASH représente 40% de la valeur facturée de la cargaison et la portion financée 60%. Selon les données disponibles sur le site internet de la primature haïtienne (primature.gouv.ht), la portion financée devant être payée sur le long terme, par versements annuels sur une durée de 25 ans incluant 2 années de grâce et à un taux d'intérêts annuels de 1%, est utilisée pour le financement de 186 projets de développement.

Le gouvernement de l'ex-premier ministre Laurent Lamothe a fait preuve d'incompétence dans la gestion de ces fonds en injectant plusieurs dizaines de millions de dollars dans des projets non productifs destinés vraisemblablement à enrichir les membres du pouvoir et leurs proches.

Les réunions de "Gouvènman an lakay ou" à elles seules constituent l'exemple flagrant de gaspillage des fonds de PetroCaribe. Il apparaît clair que ce concept de "Gouvènman an lakay ou" était une stratégie socio-politique mise en place par l'ex-Premier ministre Laurent Lamothe pour mener sournoisement sa campagne présidentielle en utilisant l'argent du peuple.

Chaque réunion coûte environ 20 millions de gourdes, selon une source digne de foi, sans compter l'édition spéciale déroulée à North Miami Senior High School, pour laquelle la somme de deux millions de dollars américains aurait été décaissée.

suite à la page 13



**ISLAND TV**  
"Your Gateway to the Caribbean"  
**6pm-Midnight Daily**  
**Miami-Dade & Broward**  
Comcast Cable

**ISLAND TV**  
**578**  
Watch online 24/7  
[www.Islandtv.tv](http://www.Islandtv.tv)  
For info or Advertisement  
call: 305-919-7993



**RADIO MÉGA**  
1700 AM La Méga Des Radios

**10,000 Watts of News, Music & Talk Show**

**Reaches 750,000+ Haitians,  
the second largest community  
in South Florida**

**Main Office: 305-493-1111**  
**On Air Studio: 305-653-4444**  
**Sur Portable: 712-432-5340**  
<http://WWW.RADIOMEGA.NET>

75 NW 167th Street North Miami Beach, FL 33169



# Haiti-Politique : Le retour de Desras au sénat, objet d'avis divergents

[AlterPresse] --- Le retour sur le devant de la scène politique de l'élu du Plateau central, Simon Dieuseul Desras, qui entend continuer à occuper un siège au sénat après la fin du mandat d'un deuxième tiers des sénateurs, est l'objet d'avis divergents.

Muni d'une ordonnance, Desras s'est fait accompagner du juge de paix Fred Marie Legerme, le mercredi 11 février, pour signifier au Sénat que son mandat n'a pas pris fin.

Selon l'ordonnance du tribunal de première instance de Port-au-Prince, la justice, "en attendant une décision définitive de l'instance compétente, ordonne à l'Etat Haïtien d'instruire les services publics en général et le bureau du chef du protocole du Palais national en particulier d'enlever l'épithète de l'ex-sénateur attachée improprement au Sénateur Simon Dieuseul Desras qui doit jouir des prérogatives et priviléges liés à son rang et à sa fonction".

Le concerné explique qu'après la fin du mandat d'un deuxième tiers des sénateurs le 11 janvier dernier, il avait reçu une lettre de la présidence le désignant comme "ex-sénateur".

Il soutient que son mandat est toujours en cours et prendra fin en 2017, suivant ce que mentionne le badge de sénateur qui lui a été délivré suite aux élections de 2011.

Jusqu'alors, Desras occupait la fonction de président du sénat. Le sénateur Andris Riché, de la Grand'Anse, remplit actuellement cette fonction suite à une disposition prise par les 10 sénateurs qui restaient en poste après le 11 janvier.

Le coordonateur général de l'Organisation du peuple en lutte (Opl), Sauveur Pierre Etienne, qualifie d'enfantillage politique le comportement du Sénateur Desras.



Simon Dieuseul Desras soutient que son mandat est toujours en cours et prendra fin en 2017, suivant ce que mentionne le badge de sénateur qui lui a été délivré suite aux élections de 2011.

Il estime qu'il y a un problème dans le pays, celui de l'absence d'hommes et de femmes d'Etat.

Pierre Etienne soutient, qu'arrivé au parlement, Simon Dieuseul Desras a travaillé dans l'esprit d'un mandat de quatre ans et non de six comme il le réclame à présent.

"Nous avons des hommes qui ne sont pas à la hauteur des responsabilités que des citoyens et citoyennes leur avaient confiées. Ils peuvent ne pas être des acteurs, mais des pantins, des marionnettes. Ils peuvent faire de sales boulots sans qu'ils en sachent la finalité", regrette Sauveur Pierre Etienne.

"Alors que nous sommes en 2015, les femmes et les hommes politiques du pays, qui devraient être des femmes et des hommes d'Etat, ne devraient pas offrir ce type de spectacle. S'ils jouent un jeu, il faut qu'ils disent au profit de quel secteur. C'est sûr que ce n'est pas au profit d'Haïti", tempête-t-il.

Par contre, le secrétaire exécutif de la plateforme des organisations haïtiennes de défense des droits humains (Pohdh), Antonal Mortimé, estime que "si un juge qui siège en référendum dit que son mandat n'est pas encore terminé, il [Desras] a le droit de revenir. Car, personne n'est au-dessus de la loi, pas même le président de la république".

Quand la justice prend une décision, tout le monde doit s'y plier. Cela veut dire que le parlement ainsi que le pouvoir exécutif doivent s'incliner devant la décision qui a été prise par le pouvoir judiciaire".

"Du point de vue administratif, le fait qu'il avait remis les matériels qui étaient à sa disposition, démontre qu'il se respecte. Etant donné que la justice haïtienne avait tranché, il doit jouir de ses prérogatives constitutionnelles. Il peut même aller plus loin en demandant des dédommagements pour les préjudices qu'il a subis comme individu", soutient Antonal Mortimé.

Par ailleurs, le retour de Desras a soulevé la question de la présidence du Sénat. Le sénateur de la Grand'Anse, Andris Riché, suite à une séance organisée, il y a quelques semaines, a été élu président par les sénateurs restants. Il a affirmé à des journalistes qu'il n'entendait pas céder sa place à son prédécesseur.

**Advertise and Support  
the HAITIAN PRESS  
Call: 305.610.7481  
[www.lefloridien.com](http://www.lefloridien.com)**

## Haiti : la présidence de Martelly survivra-t-elle aux manifestations de rue?

suite de la page 12

Plus de 250 officiels (président, premier ministre, ministres, secrétaires d'Etat, directeurs généraux, chefs de Cabinets, assistants chefs de cabinet, secrétaires exécutives, membres de cabinet, chefs de sécurité et assistants chefs de sécurité, employés divers, parlementaires à la solde, etc.) avaient spécialement fait le déplacement pour participer à cet événement.

Il faut rappeler que l'ancienne ministre des finances, Marie Carmel Jean-Marie, avait rendu son tablier en raison de ses divergences, dit-on, avec l'ex-premier ministre Laurent Lamothe, liées à la gestion des finances publiques, avant de revenir plus tard au gouvernement. Mme. Jean-Marie voulait assainir les dépenses publiques, décidant de geler certaines dépenses de fonctionnement peu utiles, dont des voyages sans importance et l'acquisition de voitures de luxe.

Son remplaçant Wilson Laleau, actuel ministre de l'économie qui assurait l'intérim après le départ de Mme. Jean-Marie, avait approuvé des dépenses faramineuses (dont le montant n'a jamais été rendu public)



Sous une forte escorte sécuritaire, le chef de l'état haïtien, Michel Martelly, a effectué le mardi 11 février 2015 des déplacements au wharf de Jérémie et au campement de la Compagnie d'Intervention et de Maintien de l'Ordre (Cimo) afin d'évaluer l'état d'avancement des travaux. Au niveau de Delmas 2, un quartier précaire, le cortège présidentiel a essayé des jets de pierres. Les agents de sécurité rapprochée du chef de l'état ont riposté en tirant dans l'air et en lançant des grenades lacrymogène, selon des journalistes sur place.

pour la célébration des deux ans du pouvoir de Michel Martelly en mai 2013. Aussi irresponsable, c'est ce même haut responsable de l'état qui, paradoxalement, vient de décreté l'état d'urgence économique dans le pays.

On se demande si la présidence de Martelly va pouvoir survivre à la mèche qui allume cette bombe socio-économique. Aujourd'hui on sent la

panique monter dans le camp du pouvoir "Tét Kale". Le président Martelly a cédé sous les pressions de ses opposants politiques. Toujours est-il qu'il (Martelly) se baigne dans les eaux de l'illégalité constitutionnelle avec un gouvernement de facto, ayant à sa tête un premier ministre nommé Evans "K-Plim" Paul, symbole de la lutte pour la démocratie en Haïti, dont la présence à ses côtés est loin de faire baisser la grogne des

protestataires dans les rues.

Haïti se trouve de plus en plus dans une situation d'incertitude, d'interrogation, définie comme étant le résultat de la maladresse politique du président Martelly.

Il semble bien que les manifestations contre les prix élevés de l'essence à la pompe ne sont qu'un prétexte pour continuer à coincer Martelly. Bien qu'ils ne soient pas responsables de cette situation économique, ces opposants savent pertinemment qu'il est logiquement impossible pour le pouvoir en place de satisfaire leur revendication.

En effet, le but des manifestations de l'opposition radicale serait appelé à faire tomber Martelly (les opposants radicaux n'ont plus confiance en lui) pour le remplacer ensuite par un gouvernement provisoire qui se chargerait d'organiser les prochaines élections législatives et présidentielles. Et c'est bien l'issue la plus probable parmi les issues possibles que cette situation dans un si proche avenir pourrait alimenter, voire accélérer, voire provoquer jusqu'à son terme qui sait...

D. Ferdinand/Le Floridien

# Madame Gougousse Haiti Cup 2015 : le tirage au sort a eu lieu

suite de la page 1

Sa réussite est aussi bien celle de chaque membre de celle-ci. C'est la preuve que nous pouvons nous unir pour faire progresser notre communauté, " a déclaré fièrement M. Fabre.

"Aujourd'hui, je dois vous dire que 'Madame Gougousse Haiti Cup' est classé premier plus gros championnat de football amateur dans le sud de la Floride. Et de nombreuses autres communautés n'ont cessé de faire l'éloge de ce championnat." Des paroles qui ont récolté une ovation magistrale dans la salle.

M. Fabre a saisi l'occasion pour témoigner sa gratitude envers tous ceux qui ont contribué au succès de ce championnat durant les quatorze dernières années, notamment Juan Guixens, représentant spécial des produits "Madame Gougousse", le premier sponsor à monter à bord dès la première édition. M. Guixens qui s'est adressé à l'audience de la soirée, a témoigné l'attachement de son entreprise au championnat. "C'est pour nous un grand honneur de supporter cet événement. C'est une façon à nous de partager un peu de nos profits à cette communauté haïtienne dont les membres ont beaucoup consommé les produits Madame Gougousse," a-t-il fait savoir.



Kenol Walchim, porte-parole du championnat Madame Gougousse Haiti Cup. Photo Le Floridien

China, président de la compagnie 'I Am Civilized Apparel INC', se dit fier, pour sa part, en tant qu'entrepreneur, d'associer sa compagnie spécialisée dans les vêtements pour jeunes hommes et femmes à cette compétition de renom. Il a en outre précisé que sa compagnie dispose d'une branche manufacturière en Haïti qui offre plusieurs centaines d'emplois à des gens au pays natal.

Patrick Fabre en a aussi profité pour dévoiler les perspectives de la nouvelle fondation (Madame Gougousse Foundation) pour les mois à venir. "Vous devez être généreux. Il est toujours bon de partager avec les autres, particulièrement ceux qui sont dans le besoin," a-t-il dit.

"Madame Gougousse Haiti Cup" est un tournoi de foot

pour renforcer les liens entre les différentes communautés haïtiennes du sud de la Floride (avec la présence de membres d'autres groupes ethniques). C'est l'idée judicieuse que j'avais eu en lançant ce championnat en 2001," a-t-il ensuite soutenu.

Le PDG de Kyafa Sports & Entertainment a exhorté les responsables des clubs participants à considérer le développement culturel en s'investissant dans les réseaux sociaux pour créer chacun un 'fan club'. Ainsi, il les invite à organiser des soirées de levée de fonds et des spectacles pour venir en aide financièrement à leur club respectif, félicitant au passage North Miami FC qui a déjà mis sur pied un comité de support composé de plusieurs jeunes filles très dynamiques.

Kyafa Sports & Entertainment entend conserver la même formule gagnante qui fait le bonheur des fans : un mariage du foot et de la musique. Comme à l'accoutumée, un ou deux groupes musicaux animeront les journées dominicales. Le principal promoteur du championnat se dit convaincu que les spectateurs, comme dans les années antérieures, feront de FIU North Stadium leur lieu de prédilection les douze week-ends à venir, ceci jusqu'à la soirée finale fixée au dimanche 17 mai, pour se retrouver entre amis et en famille autour du ballon rond dans une ambiance festive au son de la bonne musique.

Vladimir Etienne aka Katalog, chanteur du groupe Gabel ; lequel avait intégré l'an dernier le personnel de Kyafa Sports & Entertainment, à titre de responsable de marketing, était aussi présent.

Le championnat se déroulera en weekend (Samedi et Dimanche) avec deux ou trois matches par journée pour le premier tour. À en croire Patrick Fabre, cette quinzième édition promet d'être un événement passionnant pour les amants du foot et de la musique. T-Vice est le groupe compas retenu pour animer la soirée inaugurale prévue pour le dimanche 1er mars 2015.

"À voir l'ambiance bon enfant qui régnait sur le terrain lors des éditions précédentes, on ne doute pas que le tournoi a su remplir son premier objectif, celui de renforcer les liens entre les acteurs du monde footballistique de la communauté haïtienne", s'est réjoui le gérant responsable des formations musicales dISIP et Gabel.

Comme d'habitude, l'exercice 2015 se déroulera en quatre poules de quatre équipes chacune. Le champion en titre Saint-Marc, partage le groupe A avec les équipes Miramar, Okap et Latibonit. Delray se retrouve dans le groupe B avec Bainet, Diaspo Club et Podepè. Les équipes Blue Stars, Internationale, Floridians et North Miami s'affronteront dans le groupe C. Le groupe D est composé du vice-champion en titre Violette, La pointe, Potoprens et Bus 40. Les deux équipes qualifiées (1ère et 2ème places) de chaque groupe accèderont en quart de finale, selon le calendrier établi. Notons que Miramar, Bainet et Diaspo Club participeront pour la première fois à ce championnat.

DF/Le Floridien

**SATURDAY FEB 28<sup>TH</sup> 2015**

KYAF SPORTS & ENTERTAINMENT IN ASSOCIATION WITH INFO TROPICAL EXPLOSION AND TOUCHE DOUCE PRESENT

**KICK OFF PARTY**

**MADAME GOUGOUSSE HAITI CUP 15 YEARS CELEBRATION**

**KLASS DJAKOUT #1 GABEL**

FIRST 115 PEOPLE PAY \$15 B4 10:15 PM

**TATIANA Nightclub**

1710 EAST HALLANDALE BEACH

\$25 IN ADVANCE • INFO: 305-244-8508 • 786-506-2828

**Digicel top up PRESENTS**

**MADAME GOUGOUSSE HAITI CUP**

**TPO**

**DJ AJ 305**

**RARA LAKAY**

**DJ PASCAL**

**SUNDAY MARCH 1ST, 2015 ADM: \$ 10**

**NORTH MIAMI STADIUM** 2555 NE 151 ST. N.MIAMI, FL. 33162

**T-VICE LIVE**

## Ribrik "SANTE N SE LAVI N"



Bonjou/Bonswa

Avèk anpil lanmou nan kè mwen m ap salye tout lèktè jounal Le Floridien ki nan 4 kwen latè beni. Jounen 15 Fevriye 2015 lan nou pral konmanse netwaye fwa/liver nou pou 8 jou. Avek konviksyon e detéménasyon n ap rive kenbe jouk 22

Fevriye 2015. Nou pap sote ni manke yon jou. Kanmarad mwen ankouraje w netwaye liver ou pou pita pa pi tris.

Jodi a mwen kontan anpil pou m vin anonse nou ke travay sante natirèl la ap kontinye sou chimen devlòpman. Jounen jodi nou live sou radio mega chak lendi maten 3zè pou rive 4è Am... Nan radyo nou kapte koute emisyon an sou 1700 AM - sou entènèt nou kapte koute emisyon an sou [www.radiomega.net](http://www.radiomega.net). Nan cellphone/audionow nou kapte koute emisyon an nan nimewo 832 - 225 - 5344.

Wou menm ki genyen fanmiy ki an Ayiti di yo koute emisyon DWA PAM sou 95.7 FM Okap/nan nò, 89.1FM Jeremi/nan grandans, 91.7 FM Okay/nan sid, 94.3 Pòdpè/nan nòdwès, 106.3 Gonayiv/nan latibonit - chak lendi 3zè tapan nan maten. Tande nou demen lendi 16 Fevriye 2015 a 3 zè nan maten...se pral premye emisyon nou nan radio mega. Pou wou menm ki ta renmen patisipe nan emisyon sa rele radio mega nan 305- 653-4444.

Pale nan radio Ozetazini pa yon bagay ki piti, Fòk ou genyen anpil lajan pou w rive peye chak lè/l'air antèn. Sa ki vle di nou pral bezwen sipò nou tout ki nan kominote a. Nou bezwen sipò moral, sipò finasye, ela-

Pour placer une ANNONCE dans **LE FLORIDIEN**  
appelez 305.610.7481  
ou visitez notre site internet [www.lefloridien.com](http://www.lefloridien.com)

triye. Menm jamn nou renmen ribrik "Sante n se lavi n" ki nan jounal Le Floridien, se tou pa emisyon DWA PAM. Emisyon sa ap tan sipò nou pou li kapab toujou rete dans l'air, san sipò pa nou se adjokaya.

### Emisyon DWA PAM sou RADIO MEGA chak lendi 3h am

Nou detèmine pou nou travay men nan men ak kominote Ayisyèn nan menm lè mwayer nou mèg anpil anpil. Ak gras Jeyova Dye e sipò nou emisyon DWA PAM ap rive kenbe menm jan Ribrik Sante n se lavi n rive kenbe pou plis pase 2 lanne. N ap toujou kenbe conference call chak dimanch 8h pm - pou nou patisipe dial 1-712-432-3066 code access 228003. Branche nou chak dimanch pou nou pale pawòl sante natirèl.

Emisyon DWA PAM posib gras a Ameribelge educational center/954-691-8504 - Sainvil Professional Services/954-638-2974 - Jude Lawn Services/754-244-3021. Se gras a 3biznis sa yo emisyon an rive posib. Ankouraje biznis sa yo konsa n ap pèmèt emisyon an rete dans l'air, mèsi.

Pou nou rive netwaye fwa nou fè resèt sa: Pandan 8 jou sa manje e bwè: te/tea - aticho, po lay, mabi, po blan chadèk/zoranj, etc. Manje ble/bulgar, Quinoa, legim fèy, salad men se pa aswè, evite plede manje vyann, fimen sigarèt, bwè tafya, etc.

Me resèt la: 8ounces Ji Sitwon vèt - Se pa ji sitwon nan galon - 8 ounces dlo pwòp - 1 bél tèt lay/garlic ki kapab 8 a 10 gress lay [pile yo ak tou po, aprè retire po yo] 1 moso Jenjanm pile [gwosè mwatyé dwèt pous.grate li avan nou pile li] 1 a 4 kiyè lwl oliv òganik [1 kiyè si moun nan ale nan twalèt fasil, plis si moun nan difisil pou li twalèt, pa plis ke 4] toujou konmanse pa 1 kiyè avan nou rive nan 3 ou byen 4. Pa janm mete 5 kiyè lwl. 1 moso sitwon ak tout po koupe piti piti.

Mete tout bagay sa yo blende ansanm. Aprè bwè 1 vè konpoze sa ajen. Nou kapab bwè yon bon ti te/tea jenjanm ou kanèl pou nou konbat noze. Aprè tann 30 minit avan nou manje dejene nou. Nou kapab fè CURE sa pandan 8 jou

...  
Kontinye fè jefò/sakrifis pou nou rete ansante olye pou nou fè sakrifis pou nou geri ou byen trete maladi, se sou pawòl sa m ap swete nou pase yon bon fen mwa Fevriye anba pwoteksyon Jeyova Dye .

Pa neglige rele kanmarad Jude Etienne nan 754-244-3021 pou tout sijesyon ak kesyon, mèsi.

Phone: (754) 244-3021  
[judeetienne@hotmail.com](mailto:judeetienne@hotmail.com)

JUDE ETIENNE  
(LANDSCAPIST/HORTICULTURIST)  
ZANMI LANATI AYITI – ZALA.

**Center for Haitian Studies, Health and Human Services**

**Building Bridges Improving Life**

Some of our Day to Day Activities

Community Access Center  
8910 MIRAMAR PARKWAY  
SUITE 208  
MIRAMAR, FL 33025

#### SERVICES AVAILABLE

- Haitian Family Service
- Florida KidCare Assistance
- Free Tax Preparation Services
- Medicaid and Food Stamps Applications
- Immigration & Refugee Assistance Referral

PH: (954) 534-9113 | E-mail: [info@cacfl.org](mailto:info@cacfl.org)

Office Hours: Monday - Friday (9:00 AM - 5:00 PM)



Magaly Prezeau, MPH  
CEO/Executive Director

Nou Pale Kreyòl.  
Vini wè nou,  
pou nou ka ede w.

**RADIO COMPAS**  
Lunch Time  
on  
WLQY 1320 AM  
Monday to Friday  
1h00 - 1h30 pm  
6h00 - 7h00 pm  
6h00 - 9h00 Friday

hosted by Aubry Blague

The Right SHOW  
for your  
ADVERTISING

SATURDAY  
WRHB 1020 AM  
2H - 3H PM

PHONE:  
786.285.3657  
305.891.1729

Hours of Operation:  
9:00 am - 8:00 pm  
everyday  
Tuesday: Closed

## CLASS ONE BARBER SHOP UNISEX has moved to a new location !

Please, take note of the new address:

13037 West Dixie Hwy North Miami, FL 33161  
Phones: (786) 343-8663 | (305) 316-5621





**Primary**  
Medical Care Center  
& Urgent Care Clinic

11500 NW 7th Ave. Miami, FL 33168

## PATIENT APPRECIATION MONTH

FREE  
Calendar  
GIVE AWAY

Friday, February 27, 2015

11:30 am - 2:00 pm

11500 NW 7th Ave. Miami, FL 33168

Join the staff of Primary Medical Care Center in our  
**PATIENT CARE EDUCATION & PATIENT APPRECIATIONS MONTH**

**Topic: Patients Care Education**  
by Dr. Marie S. St Cyr M.D. & Dr. Alie Darbouze  
**Coordinator:** Dr. Flore Lindor-Latortue

Music, Drinks and Food will be served for **FREE**.

FREE  
Transportation  
for Seniors 65 & UP

Entertainment: Chen Chen

To RSVP by FEBRUARY 25,

Please call Bonita **305-751-1500** or info@myprimarymed.com



@



**Primary**  
Medical Care Center  
& Urgent Care Clinic



Present

**SPRING MARCH 28, 2015  
HEALTH FAIR**  
REGISTRATION 8 AM - HEALTH FAIR 8:30 AM - 2 PM



*Angelo E. Gousse, MD*

### SPRING HEALTH FAIR

- Free Medical Exam
- Health Screenings
- Fitness Demonstrations
- Demonstrations By Your Community Healthcare Provider
- Chiropractor
- Facial/Skin Care
- Eye Screenings
- Weight Loss Education
- Live Entertainment
- Nutritionist

### LECTURES

Prostate Problem In Men  
@ 9:00 AM

Sexual Problem In Men  
@ 10:00 AM

Sexual Problem In Women  
@ 11:00 AM

FREE TRANSPORTATION



**P: 305-751-1500**

11500 NW 7th Ave. Miami, FL 33168

[www.primarymed.com](http://www.primarymed.com)